



QORTI KRIMINALI

Onor. Imħallef Consuelo Scerri Herrera, LL.D., Ph.d.

Ammissjoni skond l-Artikolu 392B

Ir-Repubblika ta' Malta

vs

JEREMIE CAMILLERI

Illum, 5 ta' Marzu, 2024

Il-Qorti,

Rat l-akkużi dedotti kontra l-akkużat **Jeremie Camilleri** detenur tal-karta tal-identita' Maltija **0481611L** akkużat quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta) bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali talli:

U, f'isem ir-Repubblika ta' Malta, nakkużawh talli nhar it-tmintax (18) ta' Jannar tas-sena elfejn tlieta u għoxrin (2023), għal habta tas-siegħa (01:00) ta' filghodu, fi Triq Msida, Gżira u/jew fi bnadi ohra f'dawn il-Gzejjer:

1. Dolożament bil-ħsieb li joqtol persuna, u cioe lil PELIN KAYA, jew li jqiegħed il-ħajja tagħha f'periklu ċar, ikkaguna il-mewt tal-istess PELIN KAYA;
2. Talli fl-istess data, lok, hin u cirkostanzi ikkaguna ħsara fil-ġisem jew fis-saħħa, u cioe offiża ta' natura gravi fuq il-persuna ta' PELIN KAYA b'dana illi bl-istess offiża grat il-mewt tal-istess PELIN KAYA minħabba biss in-natura jew l-konsegwenzi naturali tal-offiża, u mhux għal xi kawża aċċidentali li nqalat wara;

3. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi mingħajr il-ħsieb li joqtol jew jqiegħed il-ħajja ta' haddieħor f'periklu ċar, ikkaġuna ħsara fil-ġisem jew fis-saħħa, u cioe offiża ta' natura gravi fuq il-persuna ta' Fiona Brincat u/jew persuni oħra;
4. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi mingħajr il-ħsieb li joqtol jew iqiegħed il-ħajja ta' haddieħor f'periklu ċar, ikkaġuna ħsara fil-ġisem jew fis-saħħa, u cioe offiża ta' natura hafifa fuq il-persuna ta' John Muscat u/jew persuni oħra;
5. Talli fl-istess data, lok, hin, u ċirkostanzi volontarjament għamel ħsara jew għarraq hwejjeġ haddieħor mobbli jew immobbli u cioe' fuq l-propjetà għad-detriment tas-socjeta Paul & Rocco (Gżira) Limited bin-numru ta' reġistrazzjoni C 2661 u/jew persuni oħra, għad-detriment tal-istabbiliment KFC u/jew Food Chain Limited bin- numru tar-reġistrazzjoni C 753 u/jew persuni oħra, għad-detriment ta' David Buhagiar sid il-vettura tal-għamla Toyota RAV4 bin-numru tar-reġistrazzjoni CCN 498 u/jew persuni oħra, għad-detriment ta' Darren Grech sid il-vettura bin-numru tar-reġistrazzjoni CBW 129 u/jew persuni oħra u għad-detriment tal-Gvern ta' Malta minhabba ħsara fuq propjetà pubblika u/jew persuni oħra u persuna/i naturali u/jew ġuridici oħra liema ammont tal-ħsara ikun iżjed minn elfejn u hames mitt ewro (€2500);
6. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi saq vettura tal-għamla BMW X6 bin-numru tar-reġistrazzjoni PSG 075 b'mod perikoluż, traskurat u bla kont;
7. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi saq jew kellu l-kontroll ta' vettura bil-mutur jew vettura oħra li tkun fit-triq jew f'post pubbliku ieħor meta ma kienx f'kundizzjoni li jsuq minhabba xorb jew drogi;
8. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi attakka jew għamel rezistenza bi vjolenza jew b'hebb, kontra persuni inkarigati skond il-liġi minn servizz pubbliku, fil-waqt li kienu qed jaġixxu għall-eżekuzzjoni tal-liġi jew ta' ordni mogħti skond il-liġi mill-awtorità kompetenti b' dana illi id-delitt sar bi vjolenza pubblika;
9. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi ma obdiex l-ordnijiet legittimi tal-awtorità jew ta' wieħed li jkun inkarigat minn servizz pubbliku, jew ma halliehx jew fixklu waqt li kien qed jagħmel id-dmirijiet tiegħu, jew b'xi mod ieħor, bla jedd, indaħal fi dmiru, billi ma halliex lil haddieħor jagħmel dak li b'liġi jkun ordnat jew jista' jagħmel jew billi gab fix-xejn jew hassar dak li haddieħor kien għamel skond il-liġi.

10. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi hebb kontra persuni sabiex jingurja, idejjaq jew jagħmel hsara lil dawn il-persuni jew lil haddieħor, kemm-il darba l-fatti ma jkunx jaqaw taħt xi dispożizzjoni ohra tal-Kodiċi Kriminali, Kapitolu 9 tal-Liġijiet ta' Malta;
11. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi kellu fil-pussess tiegħu id-droga Kokajina, speċifikata fl-Ewwel Skeda ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikolużi, Kap 101 tal-Liġijiet ta' Malta, meta ma kienux fil-pussess ta' awtorizzazzjoni għall-importazzjoni jew għall-esportazzjoni maħruġ mit-Tabib Principali tal-Gvern skond id- dispożizzjonijiet tar-Raba' (4) u tas-Sitt (6) Taqsima ta' l-Ordinanza msemmija, u meta ma kienx bil-liċenzja jew xort'ohra awtorizzat li jimmanifattura jew li jforni d-droga msemmija, u meta ma kienx b'xi mod ieħor awtorizzat b'liċenzja mill-President ta' Malta li jkollu id-droga msemmija fil-pussess tiegħu, u naqas li jipprova li d-droga msemmija giet fornuta lilhu għall-użu tiegħu skond ricetta kif provdut fir-Regolamenti ta' l-1939 għall-Kontroll Intern tad-Drogi Perikolużi (G.N. 292/1939), u dan bi ksur ta' l-istess Regolamenti kif sussegwentement emendati, u bi ksur ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikolużi, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta;
12. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi kellu fil-pussess tiegħu is-sustanza speċifikata Diazepam meta ma kienx fil-pussess ta' awtorizzazzjoni għall-importazzjoni jew għall-esportazzjoni jew għall-pussess maħruġ mis-Superintendent tas-Saħħa Pubblika skond id-dispożizzjonijiet tat-Taqsima B tat-Tielet Skeda ta' l-Ordinanza dwar il-Professjoni Medika u l-Professjonijiet li għandhom x'jaqsmu Magħha, Kap. 31 tal-Liġijiet ta' Malta, u meta ma kienx bil-liċenzja jew xort'ohra awtorizzat li jimporta, jimmanifattura, jesporta, jixtri, ibiegħ, juża, jew ikollu fil-pussess tiegħu is-sustanza speċifikata msemmija skond ir-Regolamenti dwar il-Kontroll tal-Medicini (Avviż Legali 22 ta' l-1985), u dik is-sustanza ma gietx fornita lilu għall-użu tiegħu skond ricetta kif provdut fir-Regolamenti msemmija;
13. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi, kiser volontarjament il-bon ordni jew il-kwiet tal-pubbliku;
14. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi kiser Ordni ta' Probation mogħtija nhar l-erbgha (4) ta' Jannar elfejn tlieta u għoxrin (2023) mil-Qorti tal-Magistrati bhala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali.

Il-Qorti hija mitluba sabiex, fil-każ ta' htija, barra milli tinflinġi l-piena skond il-Liġi, meta tagħti s-sentenza jew f'kull ordni oħra wara tikkundanna l-ħati għal skwalifika milli jkollu jew milli jikseb liċenzja tas-sewqan;

Il-Qorti hija wkoll mitluba sabiex, fil-każ ta' htija, barra milli tinflinġi l-piena skond il-Liġi, meta tagħti s-sentenza jew f'kull ordni ieħor wara, tikkundanna l-ħati għall-ħlas, lir-registratur, tal-ispejjeż kollha jew ta' parti mill-ispejjeż li jkollhom x'jaqsmu mal-ħatra ta' esperti jew periti fil-proċeduri, f'dak iż-żmien u f'dak l-ammont bħal ma jkun għie stabbilit fis-sentenza jew fl-ordni, u dan skond kif kontemplat fl-Artikolu 533 tal-Kapitolu 9 tal-Liġijiet ta' Malta.

Rat il-verbal tal-udjenza quddiem il-Qorti tal-Maġistrati (Malta) Bħala Qorti Istrutturja tal-5 ta' Frar 2024 fejn hemm registrat illi l-akkużat, allura imputat, Jeremie Camilleri ammetta l-imputazzjonijiet miġjuba kontra tiegħu u dan fil-presenza tal-avukati difensuri tiegħu Dr. Alfred Abela u Dr Rene Darmanin u fil-presenza tal-interpretu nominat mill-Qorti Bader Zina;

Rat ukoll li fil-verbal ta' l-istess udjenza miżmuma quddiem il-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Istrutturja l-Ewwel Qorti wissiet lill-imputat bl-iktar mod solenni dar il-konsegwenzi legali tal-ammissjoni tiegħu u tad-dikjarazzjoni ta' htija u spjegat lilu l-piena errogabbli fuq dikjarazzjoni tal-htija għad-delitt inter alia ta' omiċidju volontarju.

Rat dak li gie ukoll verbalizzat f'din l-istess seduta tal-5 ta' Frar 2024 u cioe lil-imputat fuq mistoqsija tal-Qorti ddikjara li huwa inghata biżżejjed hin sabiex jirrikonsidra l-ammissjoni tiegħu ta' htija u ddikjara li huwa qiegħed itenni fit-twegiba li huwa ħati tal-akkużi kollha miġjuba fil-konfront tiegħu.

Rat l-ordni tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) Bħala Qorti Istrutturja kif registrata fil-verbal tal-udjenza tal-5 ta' Frar 2024 li bih ai termini tal-artikolu 392B (1) tal-Kodiċi Kriminali, wara din l-ammissjoni ordnat li l-atti tal-kumpilazzjoni jintbagħtu lill-Avukat Generali u li r-Registratur ta' din il-Qorti jkun notifikat b'din l-ammissjoni;

Rat in-nota tal-Avukat Ġenerali pprezentata fir-registru ta' din il-Qorti fit-8 ta' April 2024 li biha ddikjara li ai termini tal-artikolu 392B(2) tal-Kap IX tal-Ligijiet ta' Malta, l-imputazzjonijiet kif addebitati quddiem il-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bhala Qorti Istrutturja u li ghalihom l-imputat rregistra l-ammissjoni, **għandhom jitqiesu bhala Att ta' Akkuza għall-finijiet u effetti kollha tal-ligi;**

Rat ir-rikors kongunt tal-Avukat Ġenerali Dr Victoria Buttigieg u tal-akkuzat Jeremie Camilleri, u l-avukati difensuri tiegħu Dr Alfred Abela u Dr Rene Darmanin prezentat fir-registru ta' din l-Onorabbli Qorti nhar it-12 ta' Frar 2024 fit-termini tal-artikolu 392B(5)(a) tal-Kodiċi Kriminali li bih iddikjaraw u talbu s-segwenti:

Illi nhar is-sbatax (17) ta' Ġunju tas-sena elfejn u dsatax (2019), ir-rikorrent akkuzat Jeremie Camilleri stqarr quddiem l-Onorabbli Qorti tal-Maġistrati li huwa kien hati tar-reati li bihom gie imputat. Rat illi l-Ewwel Qorti tatu zmien konsiderevoli sabiex jirrikunsidra l-posizzjoni tiegħu u dana wara li wissietu bil-konsegwenzi ta' tali ammissjoni. Sussegwentement fis-seduta tat-13 ta' Frar 2024 l-imputat reggħha kkonferma l-ammissjoni tiegħu quddiem l-avukati difensuri tiegħu, l-interpretu nominat mill-Qorti u Dr Nathanian Falzon u Dr Kaylie Bonnett li qed jidhru għall-Avukat Ġenerali.

ILLI filwaqt li jagħmlu referenza għal tali ammissjoni u għad-disposizzjonijiet tal-Artikolu 392B(5)(a) tal-Kap. IX tal-Ligijiet ta' Malta, ir-rikorrenti konguntivament jiddikjaraw li qegħdin jaqblu, u konsegwentement qegħdin jitolbu lil din l-Onorabbli Qorti jogħgobha timponi fuq ir-rikorrent akkuzat Jeremie Camilleri il-piena ta' priġunerija effettiva għal perjodu ta' sebgħa u tlettin sena (37) sena, flimkien ma' multa ta' elfejn euro Ewro (€2,000), u dan oltre kwlaunkwe sanzjoni spejjez u/jew konsegwenza ohra mandatorja konsegwenzjali għad-dikjarazzjoni u sejbien ta' htija ai termini tal-Kapitolu 9, 31,65 u 101 tal-Ligijiet ta' Malta.

Rat l-atti kollha tal-kawza.

Ghalhekk, in vista tal-ammissjoni registrata quddiem il-Qorti tal-Maġistrati bhala Qorti Istrutturja fil-5 ta' Frar 2024, u sussegwentement konfermata quddiem din l-Onorabbli Qorit nhar it-13 ta' Frar 2024, tiddikjara lil Jeremie Camilleri hati tal-kapi kollha ta' akkuza migjuba kontra tiegħu talli nhar it-tmintax (18) ta' Jannar tas-sena elfejn tlieta u ghoxrin (2023), għal habta tas-siegħa (01:00) ta' filgħodu, f'Triq Msida, Gzira u/jew fi bnadi ohra f'dawn il-Gzejjer:

1. Dolożament bil-ħsieb li joqtol persuna, u cioè lil PELIN KAYA, jew li jqiegħed il-hajja tagħha f'periklu ċar, ikkaġuna il-mewt tal-istess PELIN KAYA;
2. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi ikkaġuna ħsara fil-ġisem jew fis-saħħa, u cioè offiża ta' natura gravi fuq il-persuna ta' PELIN KAYA b'dana illi bl-istess offiża ġrat il-mewt tal-istess PELIN KAYA minħabba biss in-natura jew l-konsegwenzi naturali tal-offiża, u mhux għal xi kawża aċċidentali li nqalat wara;
3. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi mingħajr il-ħsieb li joqtol jew jqiegħed il-hajja ta' ħaddieħor f'periklu ċar, ikkaġuna ħsara fil-ġisem jew fis-saħħa, u cioè offiża ta' natura gravi fuq il-persuna ta' Fiona Brincat u/jew persuni oħra;
4. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi mingħajr il-ħsieb li joqtol jew iqiegħed il-hajja ta' ħaddieħor f'periklu ċar, ikkaġuna ħsara fil-ġisem jew fis-saħħa, u cioè offiża ta' natura ħafifa fuq il-persuna ta' John Muscat u/jew persuni oħra;
5. Talli fl-istess data, lok, hin, u ċirkostanzi volontarjament għamel ħsara jew għarraġ hwejjeġ ħaddieħor mobbli jew immobbli u cioè' fuq l-propjetà għad-detriment tas-socjeta Paul & Rocco (Gżira) Limited bin-numru ta' registrazzjoni C 2661 u/jew persuni oħra, għad-detriment tal-istabbiliment KFC u/jew Food Chain Limited bin- numru tar-registrazzjoni C 753 u/jew persuni oħra, għad-detriment ta' David Buhagiar sid il-vettura tal-għamla Toyota RAV4 bin-numru tar-registrazzjoni CCN 498 u/jew persuni oħra, għad-detriment ta' Darren Grech sid il-vettura bin-numru tar-registrazzjoni CBW 129 u/jew persuni oħra u għad-detriment tal-Gvern ta' Malta minħabba ħsara fuq propjetà pubblika u/jew persuni oħra u persuna/i naturali u/jew ġuridici oħra liema ammont tal-ħsara ikun iżjed minn elfejn u ħames mitt ewro (€2500);
6. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi saq vettura tal-għamla BMW X6 bin-numru tar-registrazzjoni PSG 075 b'mod perikoluż, traskurat u bla kont;
7. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi saq jew kellu l-kontroll ta' vettura bil-mutur jew vettura oħra li tkun fit-triq jew f'post pubbliku ieħor meta ma kienx f'kundizzjoni li jsuq minħabba xorb jew drogi;
8. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi attakka jew għamel rezistenza bi vjolenza jew b'hebb, kontra persuni inkarigati skond il-liġi minn servizz pubbliku, fil-waqt li kienu qed jaġixxu għall-eżekuzzjoni tal-liġi jew ta' ordni

mogħti skond il-liġi mill-awtorità kompetenti b' dana illi id-delitt sar bi vjolenza pubblika;

9. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi ma obdiex l-ordnijiet legittimi tal-awtorità jew ta' wiehed li jkun inkarigat minn servizz pubbliku, jew ma halliehx jew fixklu waqt li kien qed jagħmel id-dmirijiet tiegħu, jew b'xi mod iehor, bla jedd, indaħal fi dmiru, billi ma halliehx lil haddiehor jagħmel dak li b'liġi jkun ordnat jew jista' jagħmel jew billi għab fix-xejn jew hassar dak li haddiehor kien għamel skond il-liġi.
10. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi hebb kontra persuni sabiex jingurja, idejjaq jew jagħmel hsara lil dawn il-persuni jew lil haddiehor, kemm-il darba l-fatti ma jkunx jaqaw taħt xi dispożizzjoni oħra tal-Kodiċi Kriminali, Kapitolu 9 tal-Liġijiet ta' Malta;
11. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi kellu fil-pussess tiegħu id-droga Kokajina, specifikata fl-Ewwel Skeda ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikolużi, Kap 101 tal-Liġijiet ta' Malta, meta ma kienux fil-pussess ta' awtorizzazzjoni għall-importazzjoni jew għall-esportazzjoni mahruġ mit-Tabib Principali tal-Gvern skond id- dispożizzjonijiet tar-Raba' (4) u tas-Sitt (6) Taqsima ta' l-Ordinanza msemmija, u meta ma kienx bil-liċenzja jew xor'oħra awtorizzat li jimmanifattura jew li jforni d-droga msemmija, u meta ma kienx b'xi mod iehor awtorizzat b'liċenzja mill-President ta' Malta li jkollu id-droga msemmija fil-pussess tiegħu, u naqas li jipprova li d-droga msemmija giet fornuta lilhu għall-użu tiegħu skond ricetta kif provdut fir-Regolamenti ta' l-1939 għall-Kontroll Intern tad-Drogi Perikolużi (G.N. 292/1939), u dan bi ksur ta' l-istess Regolamenti kif sussegwentement emendati, u bi ksur ta' l-Ordinanza dwar il-Medicini Perikolużi, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta;
12. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi kellu fil-pussess tiegħu is-sustanza specifikata Diazepam meta ma kienx fil-pussess ta' awtorizzazzjoni għall-importazzjoni jew għall-esportazzjoni jew għall-pussess mahruġ mis-Superintendent tas-Saħħa Pubblika skond id-dispożizzjonijiet tat-Taqsima B tat-Tielet Skeda ta' l-Ordinanza dwar il-Professjoni Medika u l-Professjonijiet li għandhom x'jaqsmu Magħha, Kap. 31 tal-Liġijiet ta' Malta, u meta ma kienx bil-liċenzja jew xor'oħra awtorizzat li jimporta, jimmanifattura, jesporta, jixtri, ibiegh, juża, jew ikollu fil-pussess tiegħu is-sustanza specifikata msemmija skond ir-Regolamenti dwar il-Kontroll tal-Medicini (Avviż Legali 22 ta' l-1985), u dik is-sustanza ma gietx fornita lilu għall-użu tiegħu skond ricetta kif provdut fir-Regolamenti msemmija;

13. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi, kiser volontarjament il-bon ordni jew il-kwiet tal-pubbliku;
14. Talli fl-istess data, lok, hin u ċirkostanzi kiser Ordni ta' Probation mogħtija nhar l-erbgha (4) ta' Jannar elfejn tlieta u għoxrin (2023) mil-Qorti tal-Magistrati bhala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali.

Hadet in konsiderazzjoni l-ġurisprudenza tal-Qrati tagħna dwar il-piena f' ċirkostanzi fejn tkun registrata ammissjoni, fosthom **Ir-Repubblika ta' Malta kontra Nicholas Azzopardi** deċiża mill-Qorti tal-Appell Kriminali fl-24 ta' Frar, 1997, **Il-Pulizija kontra Emanuel Testa** deċiża mill-Qorti tal-Appell Kriminali fis-17 ta' Lulju 2002, **Ir-Repubblika ta' Malta kontra Mario Camilleri** deċiża mill-Qorti tal-Appell Kriminali fil-5 ta' Lulju 2002 fejn kienu diskussi regoli generali li għandhom iservu ta' gwida lill-Qorti fil-kominazzjoni tal-piena f'każ ta' ammissjoni bikrija fejn, fis-sentenza appena citata ta' Emanuel Testa saret referenza għal dak citat fis-sentenza kontra Nicholas Azzopardi senjatament meta l-Qorti kkwotat b' mod estensiv **Il-Blackstone's Criminal Practice**¹ għaliex ddikjarat li taqbel mal-principji hemm enuncjati u tagħmel dawk il-principji bhala tagħha:

“Although this principle [that the length of a prison sentence is normally reduced in the light of a plea of guilty] is very well established, the extent of the appropriate “discount” has never been fixed. In Buffery [1992] 14 Cr. App. R (S) 511) Lord Taylor CJ indicated that “something in the order of one third would very often be an appropriate discount”, but much depends on the facts of the case and the timeliness of the plea². In determining the extent of the discount the court may have regard to the strength of the case against the offender. An offender who voluntarily surrenders himself to the police and admits a crime which could not otherwise be proved may be entitled to more than the usual discount. (Hoult (1990) 12 Cr. App. R. (S) 180; Claydon

¹ Blackstone Press Limited – 2001 edit

² Enfasi ta dinl-Onorabbli qorti

(1993) 15 Cr. App. R (S) 526) and so may an offender who, as well as pleading guilty himself, has given evidence against a co-accused (Wood [1997] 1 Cr. App. R. (S) 347) and/or given significant help to the authorities (Guy [1992] 2 Cr. App. R. (S) 24).

Where an offender has been caught red handed and a guilty plea is inevitable, any discount may be reduced or lost (Morris [1998] 10 Cr. App. R. (S) 216; Landy [1995] 16 Cr. App. R. (S) 908). Occasionally the discount may be refused or reduced for other reasons, such as where the accused has delayed his plea in an attempt to secure a tactical advantage (Hollington [1985] 85 Cr. App. R. 281; Okee [1998] 2 Cr. App. R. (S) 199.) Similarly, some or all of the discount may be lost where the offender pleads guilty by adducing a version of the facts at odds with that put forward by the prosecution, requiring the court to conduct an inquiry into the facts (Williams [1990] 12 Cr. App. R. (S) 415.) The leading case in this area is Costen [1989] 11 Cr. App. R. (S) 182, where the Court of Appeal confirmed that the discount may be lost in any of the following circumstances: (i) where the protection of the public made it necessary that a long sentence, possibly the maximum sentence, be passed, (ii) cases of 'tactical plea', where the offender delayed his plea until the final moment in a case where he could not hope to put up much of a defence, and (iii) where the offender has been caught red-handed and a plea of guilty was practically certain...."

Fil-każ odjern, l-akkużat rregistra ammissjoni fil-mori tal-kumpilazzjoni qabel ma l-atti kienu rinvjati lill-Avukat Ġenerali u għalhekk qabel ma kienet formulata Att ta' Akkuża pero sena wara li ġie imressaq il-Qorti.

Rat dak li ġie verbalizzat fl-atti u cioe fis-seduta tat-13 ta' Frar 2024 li din il-Qorti ma kienitx marbuta ma' dak li ġie patteggjat mill-akkużat u l-Avukat Ġenerali.

Pero` l-kuncett ta' patteggjament ġie trattat minn din il-Qorti diversament presjeduta fl-Appell Kriminali fl-ismijiet **Il-Pulizija v. Mario Spagnol** deciż fis-6 ta' Jannar 2005

(u citat b'approvazzjoni minn din il-Qorti kif presjeduta **f'Il-Pulizija v. Anthony Zammit** deciz fit-12 ta' Jannar 2005) u dak li ntqal f'dik il-kawza sejjer jiġi citat in extenso:

"Illi dan il-kuncett ta' patteggjament dwar il-piena, sia pure seta' kien fil-prattika dejjem adoperat b'mod informali kemm fil-Qrati tal-Magistrati bhala Qrati ta' Gudikatura Kriminali, kif ukoll quddiem il-Qorti Kriminali, iddahhal għall-ewwel darba b'forma istituzzjonalizzata fil-ligi penali tagħna bl-artikolu gdid 453A introdott bl-Att III tas-sena 2002 u emendat bl-Att XIII tas-sena 2002. Dan l-artikolu jiffirma parti mit-Taqsima I tat-Tieni Ktieb, Titolu IV: "Fuq il-Qorti Kriminali". Bhala rizultat ta' dan l-artikolu gdid b'effett minn Ottubru 2003, sar possibbli li, qabel ma l-akkuzat iwiegeb għall-mistoqsija jekk hux hati jew mhux hati quddiem il-Qorti Kriminali, l-akkuzat u l-Avukat Generali jitolbu lil dik il-Qorti li, fil-kaz ta' ammissjoni, tapplika sanzjoni jew mizura jew kombinazzjoni ta' sanzjonijiet jew mizuri tax-xorta u l-kwantita` miftehma bejniethom. Jekk il-Qorti Kriminali tkun soddisfatta li s-sanzjoni jew mizura jew sanzjonijiet jew mizuri mitluba jkunu tali li jkun legittimu illi hija timponi mas-sejbien ta' htija għar-reat jew reati li dwaru jew dwarhom l-akkuzat ikun ammetta l-htija u ma jkollhiex għaliex tordna li jsir ilguri tal-kaz jew għal xi raguni ohra tichad it-talba, wara li tispjega lill-akkuzat bi kliem car x'ikunu l-konsegwenzi tat-talba tiegħu, il-Qorti Kriminali, meta ssir l-ammissjoni ta' htija ta' l-akkuzat, tghaddi biex tagħti s-sentenza lilha ndikata mill-partijiet. Imbagħad tiddikjara fid-decizjoni tagħha li s-sentenza li tkun qieghda tinghata tkun qieghda hekk tigi mogħtija fuq talba tal-partijiet.

Fil-prattika kemm ilha li dahlet in vigore din id-disposizzjoni gdida, il-Qorti riminali qed tirrikjedi li t-talba ssir bil-miktub permezz ta' rikors jew nota kemm jista' jkun minn qabel u possibilment qabel id-dataappuntata għas-smiegh tal-kawza u li kull diskussjoni dwar it-talba ssir 'in open court' biex titnehha kull ombra ta' suspett li l-affarijiet

mhux qed isiru fid-deher u kif suppost u biex jigi eliminat kull suspett t'abbuz possibbli li wiehed facilment jista' jimmagina li jista' jigi eskogitat mill-partijiet involuti, jew xi hadd minnhom. Hu mahsub li fejn il-Qorti Kriminali ma tkunx taqbel mas-sanzjoni jew mizura miftehma, li ukoll 'in open court' tiddikjara li, f'dak l-istadju, il-Qorti ma tistax taderixxi ghat-talba.

l-artikolu 392A(5) gdid imbaghad jestendi l-applikazzjoni tal-artikolu 453A fuq imsemmi għall-proceduri quddiem il-Qorti tal-Magistrati bhala Qorti Istrutturja qabel ma l-akkuzat iwiegeb għall-mistoqsija hux hati jew mhux hati, pero` f'dan il-kaz irid jidher l-Avukat Generali quddiem dik il-Qorti u n-nota li ssir mill-Avukat Generali u mill-imputat flimkien u li jkun fiha l-ftehim milhuq kif provdut fl-artikolu 453A tkun bizzejjed għal dan il-ghan.

(vide il-pulizija vs Jurgen Debattista deciz nhar 19 ta Gunju 2007)

Illi kif imfisser fl-artikolu tal-liġi stess din il-Qorti ma hiex marbuta mal-patteġjament iffirmit bejn il-partijiet jekk hija mhiex tal-fehma li l-piena hemm imsemmija hija waħda ġusta u li għandha tingħata fil-kaz in desamina. Kif imfisser fis-sentenza fl-ismijiet **Republika ta' Malta vs. Mario Camilleri**, deciza mill-Qorti al-Appelli Kriminali nhar il-5 ta' Lulju 2002: -

"Kull kaz, speċjalment fil-kamp kriminali, għandu l-fattispecie partikolari tiegħu, li jkun ferm differenti minn kull kaz iehor; u għalhekk, jagħmel ukoll sens, anke mill-aspett tar-retta amministrazzjoni tal-gustizzja, u sabiex figi salvagwardat li ssir gustizzja xierqa w kullhadd fiehu dak li haqqu, li tibqa' dejjem fid-diskrezzjoni tal-Qorti l-kwistjoni ta' l-ammont tal-piena li għanda tingħata jkull kaz, dejjem in bazi taccirkostanzi partikolari ta' dak il-kaz quddiemha, u dan minkejja li jista jkun hemm qbil bejn il-

*prosekuzzjoni w d-diftza dwar l-ammont ta' piena li ftl fehma taghhom
hija adegwata"*

Illi kif gie deciż fis-sentenza fl-ismijiet **il-Pulizja vs Jean Claude Cassar** deciża fis-17 ta' Jannar 2013 deciż mill-Qorti tal-Appelli Kriminali inghad li: -

*Illi l-iskop wara l-patteggjament huwa wiehed uniku li ma jkunx hemm
sorprizi ghax b'dan il-mod tigi stultifikata ghal kollox din il-prattika.*

*.... Illi l-element ta' surpriza zgur mhux konducenti ghall-ahjar forma
ta' gustizzja peress li pregudikat mhux biss lillimputat imma
sfortunatament anke lill-istess difensur li jkun igwida lill-klijent tieghu
fuq dak li normalment jigri.*

Jinghad f'dan il-każ pero li mhux ser ikun hemm sorpiżi għaliex kif jirriżulta mill-verbal tas-seduta tat-13 ta' Frar 2024 din il-Qorti għarfet 'in open court' lill-partijiet li hija ma kienitx marbuta bil-ftehim milqugħ bejn il-partijiet u dan kien indizju ċar li din il-Qorti kienet ser tiddipartixxi minn dak miftiehem bejn il-partijiet.

Rat l-atti kollha tal-kawża u qieset is-segwenti meta giet biex tapplika l-piena idoneja.

Rat il-fedina penali tal-akkużat kif esebita fl-atti a fol. 18 et seq u minn eżami ta' l-istess jirriżulta li għandu gja *convictions* oħra registrati fuqha fejn inghata piena ta' sentenza sospiża, Probation Order, Protection Order u Treatment Order u cioe nonnostante ma tghallem xejn u reġa deher quddiem din l-Onorabbli Qorti akkużat b'dawn ir-reati tant serji.

Jirriżulta ukoll li kien diġa instab hati ta' reati kommessi fil-konfront ta' nisa oħra. Din il-Qorti, pero`, tara li apparti l-antecedenti penali tar-rikorrent – li juru karattru altament refrattarju u vjolenti – kull forma ta' vjolenza fuq il-persuna għandha, bhala regola, iġġib magħha piena restrittiva tal-liberta` tal-persuna b'effett immedjat. **Socjeta` civili ma tistax tittollera l-prepotenza ta' min, ghax taqbiżlu c-cinga, jew ghax jidhirlu li għandu lment kontra haddiehor (anke jekk dak l-ilment ikun fil-fatt gustifikat) jahbat ihebb jew isawwat lil dak il-haddiehor.** F'dan il-każ jirriżulta

biċ-ċar mhux biss li l-akkużat saq għal fuq il-vittma u kkawża il-mewt tagħha iżda kif jirrizulta mic-CCTV esebit li wara qabad il-ġebel u b'rabja liema bħala, beda jittfagghom fid-direzzjoni tagħha waqt li l-vittma Kaya Pelin kienet ma l-art. Dan hu komportament li mhux aċċettabli f' soċjeta demokratika u għalhekk għandu jhallas il-qares ta' komportament kon simili.

Rat illi r-reati li bihom ġie akkużat l-akkużat huma serji hafna u ġew kkawżati minnu waqt li kien taht l-influwenza ta' droga u dan ukoll jindika in-*non chalance* tal-akkużat li jaqbad isuq vettura meta kien f' dik is-sura. Dan ukoll m'huwiex aċċettabli u żgur li mhux ser jsib widen f' soċjeta ċivilizzata.

Rat illi kif jirrizulta mill-atti li l-akkużat saq dritt għal-KFC fuq il-bankina u laqgħat lil Kaya Pelin u wara hareġ mil-vettura tiegħu u minflok ma skuża ruħu għall-akkadut qabad jaggreddixxi lin-nies tal-madwar fosthom John Muscat u Fiona Brincat li ukoll sfaw vittmi tal-akkużat bid-daqgiet li qalgħu mingħandu kif jirrizulta miċ-certifikati mediċi esebiti fl-atti.

Rat li fuq il-post l-akkużat ittenta jiġġieled mal-pulizija li kienu hemm fuq il-post sabiex iżommu l-ordni u beda jistieden lill-istess pulizija għal ġlied u jinsulenthom u jgħid quddiem in-nies '*watch me fight with the police*'.

Rat li l-akkużat ma mexiex mal-ordni mogħtija lil mill-pulizija tant li anke kien aggressiv magħhom tant li sabiex waqfuh kellhom jużaw it-*taser gun* fuqu.

Rat l-ispeed eċċessiv li bih kien qed isuq l-akkużat u li minhabba f'hekk u minhabba id-drogi li kien ha ma kienx f'pożizzjoni li jikkontrolla l-karrozza u b'hekk ikkreja l-istraġi li rrizulta. Dan l-aġir tiegħu għandu jiġi kkundannat bl-iktar mod sever u m'għandu qatt jiġi aċċett f' soċjeta ċivilizzata.

Rat illi Kaya Pelin spiċċat ġiet maqtula intortament waqt li kienet miexja għall-affari tagħha fuq il-bankina u ta' dan jahti biss l-akkużat, filwaqt li Fiona Brincat u John Muscat ġew feriti volontarjament mill-akkużat minhabba l-atteġjament barbaru tiegħu. Din il-Qorti ma thossx li għandha tkun klementi mal-akkużat li aġixxa b'dan il-mod krudili.

Rat ukoll li l-akkużat irregistra ammissjoni li huwa kkommetta reati waqt l-operat ta' Ordni ta' Probation. Għalhekk minflok ma żamm il-bogħod mill-hajja ta' kriminalita u tghallem mill-opportunita mogħtija lilu permezz tal-Ordni tal-Probation, hareġ barra fis-sieġhat bikrin ta' filgħodu u kkommetta numru ta' reati kif ammessi minnu stress.

Huwa minnu li l-akkużat irregistra ammissjoni qabel ma harġet l-Att tal-Akkuża u minhabba f'hekk din il-Qorti ma hiex ser tikkundanna lill-akkużat għomru il-habs pero minn naħa l-oħra ma tistax ma tatix piż lil dak kollu li gie rilevat aktar il-fuq u għalhekk din il-Qorti hi tal-fehma li fiċ-cirkostanzi partikolari ta' dan il-każ m'għandhiex taderixxi mat-talba magħmula mill-Avukat Ġenerali u l-akkużat, Jeremie Camilleri fir-rikors kongunt tagħhom tat-8 ta' Frar 2024 fir-rigward tal-piena proposta. Izda hija tal-fehma li tali piena għandha tiġi awmentata sabiex issir ġustizzja ukoll mal-vittmi ta' dan il-każ u l-familjari tagħhom.

Rat l-artikoli 17, 31, 95, 96, 211(1) u (2), 214, 216, 218, 221, 325, 338 (dd), 339 (1) (e), 383 (1), 533 tal-Kapitolu 9 u l-artikoli 15(1) (a) (b), 15 A (1) (2) u B tal-Kapitolu 65 u l-Artikoli 4, 6, 22(1)(a), 22(2)(b)(i)) tal-Kap. 101 u l-Artikoli 40A, 120A(1)(a), 120A(2)(b)(ii) tal-Kap. 31 tal-Liġijiet ta' Malta.

Tikkundanna lill Jeremie Camilleri għall-piena ta' erbgħin (40) sena prigunerija u għall-multa ta' hamest elef euro (€5,000).

Tikkundanna wkoll lill-istess Jeremie Camilleri jhallas is-segwenti spejjeż tal-perizji inkorsi f'dan il-proċess u dan ai termini tal-artikolu 533 tal-Kap 9 liema ammont ikun konvertit minnufih fi prigunerija skond il-liġi f'każ illi l-hati jonqos milli jhallas l-istess fi żmien sena mill-lum;

1. Is-somma ta' €1416.70 imħallsa lil Perit Robert Musumeci³ nominat fl-atti tal-inkjesta mill-Magistrat Dr Nadine Lia.
2. €27.56 imħallsa lil Dr Katya Vassallo⁴ nominata mill-Qorti sabiex tagħmel kopja dattilografata tal-istqarrija tal-akkużat.

³ Fol. 185 tal-atti

⁴ Fol. 213 ta l-atti

3. €87.10 imħallsa lil PC 1007 Jean Paul Pizzuto⁵ Magrin nominat fl-atti tal-inkjesta.
4. €1076.87 imħallsa lil PS 2293 Michelle Camilleri⁶ u l-uffiċjal ċivili Rebeka Bartolo nominati fl-atti tal-inkjesta bħala esperti tal-fotografija.
5. €380.57 imħallsa lil-espert Dr Godwin Sammut⁷ nominat fl-atti tal-inkjesta bħala espert fl-analizzar tad-drogi.
6. €6,945.48 imħallsa lil Dr Marisa Cassar⁸ nominata fl-atti tal-inkjesta bħala esperta tad-DNA.
7. €680 imħallsa lil Dr Nigel Camilleri⁹ psikjatra li ġie nominat biex jesamina lill-akkużat fl-atti tal-inkjesta.
8. €3038.67 imħallsa lil Dr Edward Cherubino¹⁰ nominat fl-atti tal-inkjesta bħala espert fil-mediċina forensiku.
9. €6,850.75 imħallsa lil Dr Martin Bajjada nominat fl-atti tal-inkjesta bħala sabiex jippreżenta audio visual presentation.
10. €5.28 imħallsa li Dr Katya Vassallo nominata mill-Qorti sabiex tagħmel traduzzjoni ta' Dok DA1.
11. €147.50 imħallsa lil Dr Martin Bajjada nominat fl-atti tal-inkjesta biex johroġ xi stills mill-filmati.

B'kollox għalhekk din il-Qorti qed tikkundanna lill-akkużat iħallas lill-Gvern ta' Malta fi żmien sena mill illum is-somma ta' €20,656.48 rappreżentanti l-ispejjeż in korsi f' dan il-proċess u dan ai termini tal-artikolu 533 tal-Kap 9 tal-Liġijiet ta' Malta u fin-nuqqas li jsir tali hłas l-ammont dovut jiġi konvertit fi prigunerija skond il-liġi.

Il-Qorti ma hix ser tordna lill-akkużat iħallas l-ispejjeż inkorsi fin-nomina tal-patologisti Dr David Pisani u Dr Ali Safraz¹¹ peress illi mill-atti ma jirrizultax kemm in effetti thallsu tal-inkarigu tagħhom. Lanqas ma hi ser tordna lill-akkużat iħallas l-

⁵ Fol. 282 tal-atti

⁶ Fol438 tal-atti Vol II

⁷ Fol. 646 tal-atti Vol II

⁸ Fol. 652 tal-atti Vol II

⁹ Fol. 704 tal-atti Vol II

¹⁰ Fol. 847 tal-atti Vol II

¹¹ Fol. 437 tal-atti Vol II

ispejjeż inkorsi għan-nomina ta' l-espert tat-traffiku Dr. Mario Buttigieg¹² stante li mill-atti ma jirriżultax kemm in effetti thallas tal-inkarigu tiegħu.

Il-Qorti tordna ai termini tal-artikolu 31 tal-Kap 9 tal-Liġijiet ta' Malta li jiġi sospiż għal dejjem mill-liċenzji tiegħu tas-sewqan u tordna għalhekk notifika lid-Direttur ta' Transport Malta sabiex jiehu hsieb jiġbor il-liċenzja tal-akkużat.

Tordna li tinhareg garanzija fil-konfront tal-vittmi Fiona Brincat, John Muscat ai termini tal-artikolu 383 tal-Kap 9 tal-Liġijiet ta' Malta għall-perijodu ta' sena mil-llum taht penali ta' elfejn euro (€2,000) fin-nuqqas.

Tordna ukoll il-konfiska tal-vettura BMW X6 numru ta' reġistrazzjoni PSG 075 a favur tal-Gvern ta' Malta ai termini tal-artikolu 23 tal-Kap 9 tal-Liġijiet ta' Malta stante li hija l-corpus delicti tar-reat.

Dr Consuelo Scerri Herrera

Onor. Imħallef

¹² Fol. 976 tal-atti Vol. II

